

## A CUATRO AÑOS DE LA CAÍDA DE BAGDAD / La entrevista

IMAN A. JAMAS / Periodista iraquí, Premio Julio Anguita Parrado de Periodismo

## «Desde 2003 han muerto más de 200 periodistas iraquíes»

ROSA MENESES

MADRID.- Es una mujer valiente y luchadora. Iman A. Jamas ha dedicado su esfuerzo a hacer visible el sufrimiento de los iraquíes desde la ocupación del país, en 2003, por las tropas angloestadounidenses. Fundó el Observatorio Internacional de la Ocupación, en junio de ese año, para documentar el impacto social, económico y político de la invasión, investigar los abusos contra los Derechos Humanos y aliviar la situación de las mujeres exponiendo a la luz su problemática. El centro funcionó un año. Tuvo que ser cerrado por las amenazas de muerte que sufrieron Jamas y sus colaboradores. La activista se refugió en España en agosto de 2006 y desde entonces vive en Barcelona con sus hijas.

Periodista de profesión y de vocación, Jamas, de 51 años, lleva en el gremio desde 1977. Licenciada en Literatura por la Universidad de Bagdad, es también escritora y traductora. Su labor le ha valido el Premio Julio Anguita Parrado de Periodismo, que mañana recibirá en Córdoba coincidiendo con el cuarto aniversario de la muerte del joven periodista de EL MUNDO en Irak.

Fruto de este trabajo es también el libro *Crónicas de Irak* (Ediciones del Oriente y el Mediterráneo), cuyas páginas recorren un país devastado y revelan el desamparo de las víctimas ante los crímenes y abusos de las tropas estadounidenses. Durante una entrevista telefónica con este periódico, Jamas narra cómo fueron esos años de trabajo, en los que se desplazó a zonas de combate vedadas a la prensa internacional.

**Pregunta.-** ¿Qué significa para usted recibir un premio que lleva el nombre de un joven periodista muerto en Irak?

**Respuesta.-** Significa que hay gente que busca la verdad, que quiere saber cuál es la realidad de la ocupación, que cree y respeta la verdad. Yo he escrito exactamente lo que he visto, lo que las familias, los prisioneros, las víctimas me contaron sobre sus vidas en los últimos cuatro años. Estoy feliz de que se sepa la realidad de la ocupación. Y creo que este premio ayudará a que el mundo vea la ocupación de Irak desde el punto de vista de las víctimas.

**P.-** Usted fundó el Observatorio Internacional de la Ocupación de Irak. ¿Cómo fue esa experiencia?

**R.-** Trabajar en ello fue muy difícil y peligroso. Por un lado, lo era porque nos desplazábamos a zonas bombardeadas, a bases militares, a áreas amenazadas. Pero también lo era porque los propios iraquíes se mostraban tan encolerizados y decepcionados que no creían que nada pudiera ayudarles. Yo iba a muchos sitios a preguntar a la gente sobre su situación, con mi cuaderno y mi cámara, y algunos me increpaban. No veían que hacer pública su historia fuera a ayudarles cuando su necesidad más inmediata eran medicinas o alimentos o una casa. Para mí fue muy duro, me sentía muy triste por estas personas porque no me consideraba ajena a su situación, a su



BEGOÑA RIVAS

sentimiento de humillación, a las dificultades de mujeres y niños... Pero yo he sido muy afortunada comparada con ellos.

**P.-** Julio A. Parrado y José Couso murieron en Irak mientras cumplían con su compromiso de informar. Hoy, ejercer el periodismo en su país es muy arriesgado.

**R.-** Vi lo que le ocurrió a José Couso desde la ventana de mi casa. Vi a los soldados estadounidenses disparar el misil contra el balcón del hotel Palestina con mis propios ojos. Fue deliberado porque los ocupantes sabían que el Palestina era el hotel de los periodistas. Es un crimen.

«La ONU ha abandonado a Irak para quedarse mirando cómo sus ciudadanos son masacrados. [...] Harán falta muchos años para reconstruir el país»

«Cuando la ocupación se acabe, Irak quedará en paz y los grupos armados desaparecerán como el humo, [porque] nunca antes hemos tenido violencia sectaria»

Los periodistas no deberían ser asesinados por contar lo que ocurre. También sé lo que le pasó a Julio A. Parrado y conozco a las familias de Couso y de Julio. Después de ellos muchos otros periodistas, extranjeros e iraquíes han muerto también. En el cuarto aniversario de la guerra, la Unión de Periodistas Iraquíes realizó un acto reclamando a la comunidad internacional y a Naciones Unidas que proteja a los informadores iraquíes, que están expuestos a una masacre.

Muchos reporteros han dejado el país por amenazas de muerte. Desde 2003, han muerto en Irak más de 200 periodistas iraquíes. Ellos son los que trabajan en las zonas peli-

grosas y recogen la información que les compran las agencias y los periodistas *empotrados*, desde los hoteles de la *Zona Verde* de Bagdad.

**P.-** ¿Cómo describe la situación en Irak? ¿Hay una guerra civil?

**R.-** Primero, lo que ocurre en Irak es una ocupación colonial e imperialista. Es un clásico ejemplo de ocupación que sigue la máxima del divide y vencerás. Incluso antes de la invasión, los estadounidenses trabajaron sistemáticamente en dividir a la sociedad iraquí mediante una política de inclusión y exclusión generadora de venganzas. Además, los ocupantes emprendieron decisiones peli-

las tropas estadounidenses se retiran, no se aplacará la violencia...

**R.-** Cuando la ocupación acabe, Irak quedará en paz. Esta situación está creada y mantenida por la ocupación. Los grupos armados son mantenidos por ella. Cuando ésta acabe, desaparecerán como el humo. Nunca antes hemos tenido violencia sectaria en Irak, así que es lógico que desaparezca.

**P.-** ¿Y qué soluciones deben aplicarse tras la salida de EEUU?

**R.-** Debe firmarse un acuerdo, sellarse un pacto político y realizar la retirada de forma organizada para prevenir baños de sangre. Esto es responsabilidad de la ONU y la UE.

**P.-** ¿Qué piensa de la actitud de Naciones Unidas?

**R.-** La comunidad internacional ha abandonado a este país para quedarse mirando cómo los iraquíes son masacrados. Hay 6,5 millones de refugiados dentro y fuera del país y la ONU no está haciendo nada por ayudarles. Millones de ellos se convirtieron en refugiados en la época de las sanciones y, según un informe de esta organización, se trata del mayor flujo de refugiados desde el de los palestinos, en 1948. Según mis cálculos, han muerto casi un millón de iraquíes desde el inicio de la guerra.

**P.-** Vemos en Somalia que más de 15 años después de la caída de una dictadura, el país aún está sumido en el caos. Salvando las distancias, ¿puede ocurrir lo mismo en Irak?

**R.-** Sí, creo que sí existe ese riesgo. Irak necesitará muchos años para reconstruirse. Todo está destruido. El propio Estado, las leyes, las instituciones, los servicios públicos, las infraestructuras... Tras 13 años de sanciones y la ocupación, el país está muy dañado, la estructura social ha sido desmantelada... Harán falta muchos años para reconstruirlo todo. Será muy difícil.

## El Gobierno de Eritrea prohíbe la mutilación genital femenina

JACK KIMBALI  
Reuters / EL MUNDO

ASMARA.- Buena noticia para las mujeres de parte del Cuerno de África. El Gobierno de Eritrea ha decidido prohibir la ablación femenina en todo el país por considerarla una práctica que «pone en peligro la salud de las mujeres», según informó ayer el Ministerio de Información.

«La mutilación genital femenina produce dolores y sufrimientos considerables a las mujeres y puede llegar a amenazar sus vidas», añadió el Gobierno, en un comunicado difundido en su página de internet y que precisa el 31 de marzo como fecha en la que se ha dado inicio a la prohibición.

El Ejecutivo de Eritrea prevé también castigar con multas (de varios cientos de dólares y euros) e incluso con pena de prisión a aquellos que realicen la ablación a niñas o adolescentes o que, teniendo conocimiento de su práctica, no avisen a las autoridades competentes para evitarla.

Anteriormente a esta medida, el Gobierno eritreo había llevado a cabo campañas de concienciación sobre la necesidad de abandonar la mutilación genital femenina en todo el país.

«La prohibición no erradicará de manera automática la práctica de la ablación, pero de seguro empezará a jugar un papel importante», declaró Luul Ghebreamichael, presidenta de la Unión Nacional de Mujeres de Eritrea.

Según varias organizaciones humanitarias, más de dos millones de niñas sufren cada año esta práctica en el mundo, sobre todo la que consiste en la ablación del clítoris.

## Inexistente en el sur

El llamado Cuerno de África es la zona donde la mutilación genital femenina está más extendida, siendo prácticamente inexistente en la mitad sur del continente.

Somalia, Eritrea, Yibuti, y en menor medida Etiopía, tienen una incidencia que ronda el 90% de la población femenina, según informa la agencia Efe.

La edad en la que se lleva a cabo esta práctica varía desde los pocos días de vida a los 20 años, aunque la mayoría suele efectuarse a niñas de entre 12 y 14 años.

Sus consecuencias duran toda la vida y la operación, habitualmente casera, puede causar la muerte, complicaciones en el parto, infertilidad, infecciones, hemorragias prolongadas, frigidez o traumas psicológicos.